

Grand Livre Comptable 2004 d'Ayni
Comptes ouverts
Conversion dans la devise principale : Euro
Du 01/01/2004 au 31/12/2004

N°	Date	Tiers	Compte	Notes	Catégorie	Montant	Solde actuel
Solde initial à la date du 01/01/2004							9 872,20
Mois finissant le 31/01/2004							
	02/01/2004	Marie Blondeau	Ccp Delphine (France)	Remboursement à Marie d'un ...	Virement sur : Prêt de Marie	-276,75	9 595,45
	02/01/2004	Marie Blondeau	Prêt de Marie	Remboursement à Marie d'un ...	Virement de : Ccp Delphine (F...	300,00 \$	9 847,08
	03/01/2004	Banque	Compte Epargne Société Géné...	Intérêts compte épargne	Revenus de placement : Intér...	14,89	9 861,97
	15/01/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Payé à la police pour retrouve...	Divers	-25,00 \$b	9 859,35
	16/01/2004	Education à la santé	Ccp Delphine (France)	A/R Paris/Anvers pour réunion...	Frais de transport	-30,00	9 829,35
	20/01/2004	Education populaire	Ccp Delphine (France)	Achat de gobelets plastiques e...	Matériel pour activités pédago...	-4,80	9 824,55
EP 002	22/01/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Registre de fréquentation de l...	Photocopies	-23,50 \$b	9 822,09
	23/01/2004		BNB (AYNI Bolivie)		Virement sur : Caisse journali...	-1 300,00 \$	8 731,70
	23/01/2004		Caisse journalière AYNI Bolivie		Virement de : BNB (AYNI Boliv...	10 412,48 \$b	9 822,09
	26/01/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Transport des meubles de la ...	Frais de transport	-50,00 \$b	9 816,85
	28/01/2004		BNB (AYNI Bolivie)		Virement sur : Caisse journali...	-1 500,00 \$	8 558,70
	28/01/2004		Caisse journalière AYNI Bolivie		Virement de : BNB (AYNI Boliv...	12 014,40 \$b	9 816,85
	28/01/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Transport des livres aux biblio...	Frais de transport	-21,00 \$b	9 814,65
EP 001	28/01/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Achat de jeux éducatifs pour l...	Matériel pour activités pédago...	-362,00 \$b	9 776,74
	31/01/2004	BNB	BNB (AYNI Bolivie)		intérêts bancaires	1,76 \$	9 778,22
	31/01/2004	BNB	BNB (AYNI Bolivie)		Frais bancaires	-0,23 \$	9 778,03
Total Mois finissant le 31/01/2004						-94,17	
Mois finissant le 29/02/2004							
	04/02/2004		BNB (AYNI Bolivie)		Virement sur : Caisse journali...	-200,00 \$	9 610,28
	04/02/2004		Caisse journalière AYNI Bolivie		Virement de : BNB (AYNI Boliv...	1 601,92 \$b	9 778,03
	06/02/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Réunion mensuelle (janvier 20...	Frais de coordination	-20,00 \$b	9 775,94
EP 003	06/02/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Affiches pour inauguration de ...	Frais de promotion	-12,00 \$b	9 774,68
EP 004	06/02/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Achat de sodas pour inaugura...	Frais de promotion	-50,40 \$b	9 769,40
EP 005	06/02/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Film de l'inauguration de la bi...	Frais de promotion	-100,00 \$b	9 758,93
	07/02/2004	Education à la santé	Ccp Delphine (France)	Week end de travail avec ESE...	Evaluation	-30,00	9 728,93
	10/02/2004		BNB (AYNI Bolivie)		Virement sur : Caisse journali...	-100,00 \$	9 645,05
	10/02/2004		Caisse journalière AYNI Bolivie		Virement de : BNB (AYNI Boliv...	800,96 \$b	9 728,93
	10/02/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Registre de suivi et fréquentat...	Photocopies	-19,00 \$b	9 726,94
	10/02/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Maintenance	Equipement informatique	-75,00 \$b	9 719,09
	10/02/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Serrure et copie de clefs pour ...	Petit matériel	-52,00 \$b	9 713,64
	13/02/2004	BNB	BNB (AYNI Bolivie)		Frais bancaires	-2,00 \$	9 711,96
	15/02/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Prolongateur pour l'ordianteur...	Equipement informatique	-21,00 \$b	9 709,76
	15/02/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNI Bolivie	Transport de l'ordinateur à Vill...	Frais de transport	-12,00 \$b	9 708,50
	16/02/2004	AYNI Belgique	Ccp Delphine (France)	Virement Abigail sur ccp Delph...	Donation	5 026,00	14 734,50
	17/02/2004	Education à la santé	Ccp Delphine (France)	Arriéré de salaire Paiement sal...	Virement sur : Dettes envers ...	-3 150,00	11 584,50
	17/02/2004		BNB (AYNI Bolivie)		Virement sur : Caisse journali...	-100,00 \$	11 500,62
	17/02/2004		Caisse journalière AYNI Bolivie		Virement de : BNB (AYNI Boliv...	800,96 \$b	11 584,50
	17/02/2004	Education à la santé	Dettes envers Delphine	Arriéré de salaire Paiement sal...	Virement de : Ccp Delphine (F...	3 150,00	14 734,50
EP 006	19/02/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Pélicule photo et verres plasti...	Frais de promotion	-16,00 \$b	14 732,82

Grand Livre Comptable 2004 d'Ayni
Comptes ouverts
Conversion dans la devise principale : Euro
Du 01/01/2004 au 31/12/2004

N°	Date	Tiers	Compte	Notes	Catégorie	Montant	Solde actuel
EP 007	19/02/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Achat pélicule photos	Frais de promotion	-23,00 \$b	14 730,41
EP 008	26/02/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Développement photos	Frais de promotion	-12,00 \$b	14 729,15
	28/02/2004	BNB	BNB (AYNI Bolivie)		intérêts bancaires	0,10 \$	14 729,23
	28/02/2004	BNB	BNB (AYNI Bolivie)		Frais bancaires	-0,01 \$	14 729,22
Total Mois finissant le 29/02/2004						4 951,19	
Mois finissant le 31/03/2004							
	03/03/2004		BNB (AYNI Bolivie)		Virement sur : Caisse journali...	-90,00 \$	14 653,73
	03/03/2004		Caisse journalière AYNI Bolivie		Virement de : BNB (AYNI Boliv...	720,86 \$b	14 729,22
EP 009	03/03/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Forunitures pour la bibliothèq...	Matériel pour activités pédago...	-62,00 \$b	14 722,73
EP 010	03/03/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Registre de suivi et fréquentat...	Photocopies	-18,50 \$b	14 720,79
EP 011	04/03/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Registre de suivi et fréquentat...	Photocopies	-18,50 \$b	14 718,85
EP 012	04/03/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Cartulinas pour activité d'écha...	Matériel pour activités pédago...	-4,00 \$b	14 718,43
	15/03/2004	Education populaire	Fonds bibliographique	Achat de livres pour les bibliot...	Virement de : Caisse journaliè...	1 142,38 \$	15 676,62
	15/03/2004	Education populaire	Fonds bibliographique	Achat de livres pour les bibliot...	Virement de : Caisse journaliè...	1 889,92 \$	17 261,82
	15/03/2004	Education populaire	Fonds bibliographique	Achat de livres pour les bibliot...	Virement de : Caisse journaliè...	595,54 \$	17 761,34
	15/03/2004	Education populaire	Fonds bibliographique	Achat de livres pour les bibliot...	Virement de : Caisse journaliè...	394,28 \$	18 092,05
EP 013	15/03/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Achat de livres pour les bibliot...	Virement sur : Fonds bibliogra...	-9 150,00 \$b	17 133,86
EP 014	15/03/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Achat de livres pour les bibliot...	Virement sur : Fonds bibliogra...	-15 137,50 \$b	15 548,66
EP 015	15/03/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Achat de livres pour les bibliot...	Virement sur : Fonds bibliogra...	-4 770,00 \$b	15 049,15
EP 016	15/03/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Achat de livres pour les bibliot...	Virement sur : Fonds bibliogra...	-3 158,00 \$b	14 718,44
	22/03/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Sortie parc Bolivar pour activit...	Sorties éducatives	-15,00 \$b	14 716,87
	23/03/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Chat avec la France (transport...	Sorties éducatives	-8,00 \$b	14 716,03
EP 017	23/03/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie		Internet	-30,00 \$b	14 712,89
Total Mois finissant le 31/03/2004						-16,33	
Mois finissant le 30/04/2004							
	01/04/2004	Société Général	Compte Courant Société Génè...	Carte Crédit Delphine	Frais bancaires	-32,00	14 680,89
EP 019	01/04/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Stylos, marqueurs et feuilles	Fournitures de bureau	-11,50 \$b	14 679,69
EP 020	02/04/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Registre de suivi et fréquentat...	Photocopies	-19,00 \$b	14 677,70
EP 018	03/04/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Développement photos	Frais de promotion	-35,60 \$b	14 673,97
EP 021	07/04/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Cartulinas pour le Día del Niño	Matériel pour activités pédago...	-10,00 \$b	14 672,92
	09/04/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Scotch	Fournitures de bureau	-3,00 \$b	14 672,61
EP 022	09/04/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Pélicule photo et verres plasti...	Frais de promotion	-28,00 \$b	14 669,68
EP 023	10/04/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Arbitre de la rencontre sportiv...	Sorties éducatives	-70,00 \$b	14 662,35
	19/04/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Carnet pour faire les comptes	Fournitures de bureau	-4,00 \$b	14 661,93
ES 001	19/04/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Appel Belgique pour compta 2...	Factures : Téléphone	-23,00 \$b	14 659,52
	20/04/2004		Ccp Delphine (France)		Virement sur : Caisse journali...	-432,82	14 226,70
	20/04/2004		Caisse journalière AYNI Bolivie		Virement de : Ccp Delphine (F...	3 950,00 \$b	14 640,34
AD 001	22/04/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Pochettes plastiques, étiquett...	Fournitures de bureau	-35,70 \$b	14 636,60
EP043	23/04/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Compra de rollo	Frais de promotion	-13,00 \$b	14 635,24
ES 002	23/04/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Appel Belgique pour compta 2...	Factures : Téléphone	-6,00 \$b	14 634,61
EP 024	24/04/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Appel Belgique pour compta 2...	Factures : Téléphone	-3,00 \$b	14 634,30

Grand Livre Comptable 2004 d'Ayni
Comptes ouverts
Conversion dans la devise principale : Euro
Du 01/01/2004 au 31/12/2004

N°	Date	Tiers	Compte	Notes	Catégorie	Montant	Solde actuel
ES 003	26/04/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Coordination santé avec Nelly	Factures : Téléphone	-3,00 \$b	14 633,99
	27/04/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Ateliers contes à l'Alliance Fra...	Sorties éducatives	-31,00 \$b	14 630,74
	28/04/2004	Education populaire	Fonds bibliographique	Carte du monde	Virement de : Caisse journaliè...	2,25 \$	14 632,63
EP 025	28/04/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Diapositive	Frais de promotion	-10,00 \$b	14 631,58
EP 026	28/04/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Carte du monde	Virement sur : Fonds bibliogra...	-18,00 \$b	14 629,70
	29/04/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Ateliers contes à l'Alliance Fra...	Sorties éducatives	-35,50 \$b	14 625,98
EP 027	29/04/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Achat de pélicule et développe...	Frais de promotion	-51,00 \$b	14 620,64
	30/04/2004	Education populaire	Mobilier bibliothèques	Mobilier complémentaire pour ...	Virement de : Caisse journaliè...	393,03 \$	14 950,30
AD 002	30/04/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Calculette	Fournitures de bureau	-43,00 \$b	14 945,80
EP 028	30/04/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Mobilier complémentaire pour ...	Virement sur : Mobilier bibliot...	-3 148,00 \$b	14 616,14
Total Mois finissant le 30/04/2004						-96,75	
Mois finissant le 31/05/2004							
	04/05/2004	Education populaire	Fonds bibliographique	Solde payé pour les livres	Virement de : Caisse journaliè...	918,44 \$	15 386,50
EP 029	04/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Solde payé pour les livres	Virement sur : Fonds bibliogra...	-7 356,30 \$b	14 616,15
ES 004	05/05/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Appel Belgique pour compta 2...	Factures : Téléphone	-41,90 \$b	14 611,76
	06/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Indemnités Marie Blondeau	C622 Remunerations et honor...	-500,00 \$b	14 559,40
EP 030	06/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Appareil photo	Frais de promotion	-100,00 \$b	14 548,93
EP 031	07/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Réunion mensuelle avril 2004	Frais de coordination	-26,50 \$b	14 546,15
	10/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Transport meubles aux bibliot...	Mobilier	-86,00 \$b	14 537,14
	10/05/2004		Compte Courant Société Génée...		Virement sur : Caisse journali...	-262,09	14 275,05
	10/05/2004		Caisse journalière AYNI Bolivie		Virement de : Compte Couran...	2 370,00 \$b	14 523,24
	10/05/2004	Education populaire	Mobilier bibliothèques	Solde payé pour les meubles	Virement de : Caisse journaliè...	295,89 \$	14 771,42
EP 032	10/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Solde payé pour les meubles	Virement sur : Mobilier bibliot...	-2 370,00 \$b	14 523,23
AD 003	11/05/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Talons de reçus pour chaque ...	Fournitures de bureau	-132,00 \$b	14 509,41
EP 033	11/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Développement de photos	Frais de promotion	-75,00 \$b	14 501,56
	12/05/2004	Frais administratifs	Compte Epargne Société Génée...	Assurance Delphine (AGF)	Assurance : Couverture frais d...	-430,69	14 070,87
	12/05/2004	Frais administratifs	Compte Epargne Société Génée...	Sécu CFE Delphine - La Guilde...	Assurance : Couverture frais d...	-247,98	13 822,89
EP 034	12/05/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Carpintero	Factures : Téléphone	-4,00 \$b	13 822,47
EP 035	12/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Pour classification et inventaires	Fournitures de bureau	-10,50 \$b	13 821,37
EP 036	12/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Livres de codificación pour ch...	Photocopies	-35,20 \$b	13 817,68
EP 037	12/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Correo del Sur	Matériel bibliographique	-1 600,00 \$b	13 650,13
ES 005	12/05/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie		Factures : Téléphone	-1,00 \$b	13 650,03
	13/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Indemnités Jorge Chacón pou...	C622 Remunerations et honor...	-400,00 \$b	13 608,14
	13/05/2004		Compte Courant Société Génée...		Virement sur : Caisse journali...	-261,39	13 346,75
	13/05/2004		Caisse journalière AYNI Bolivie		Virement de : Compte Couran...	2 370,00 \$b	13 594,94
EP 038	13/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Correo del Sur	Matériel bibliographique	-517,50 \$b	13 540,75
REC 00...	13/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Sica Sica mai 2004 manualida...	Matériel pour activités pédago...	-10,00 \$b	13 539,70
REC 00...	13/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Sica Sica mai 2004 manualida...	Matériel pour activités pédago...	-12,50 \$b	13 538,39
	14/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Urkupiña mai 2004 (entrées à ...	Sorties éducatives	-15,00 \$b	13 536,82
EP 039	14/05/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie		Factures : Téléphone	-6,00 \$b	13 536,19
REC 00...	14/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Mesa Verde mai 2004 (Casa d...	Sorties éducatives	-40,00 \$b	13 532,00
REC 00...	14/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Urkupiña mai 2004 (transport ...	Sorties éducatives	-10,00 \$b	13 530,95

Grand Livre Comptable 2004 d'Ayni
Comptes ouverts
Conversion dans la devise principale : Euro
Du 01/01/2004 au 31/12/2004

N°	Date	Tiers	Compte	Notes	Catégorie	Montant	Solde actuel
REC 00...	14/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Urkupiña mai 2004 (transport ...	Sorties éducatives	-7,00 \$b	13 530,22
REC 00...	14/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Urkupiña mai 2004 (transport ...	Sorties éducatives	-7,00 \$b	13 529,49
REC 00...	14/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Urkupiña mai 2004 (transport ...	Sorties éducatives	-10,00 \$b	13 528,44
REC 00...	14/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Sica Sica mai 2004 (Casa de l...	Sorties éducatives	-8,00 \$b	13 527,60
REC 00...	14/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Sica Sica mai 2004 (Casa de l...	Sorties éducatives	-8,00 \$b	13 526,76
REC 00...	14/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Sica Sica mai 2004 (Casa de l...	Sorties éducatives	-9,50 \$b	13 525,77
REC 00...	14/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Sica Sica mai 2004 (Casa de l...	Sorties éducatives	-9,50 \$b	13 524,78
REC 00...	15/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Sica Sica mai 2004 manualida...	Matériel pour activités pédago...	-18,00 \$b	13 522,90
REC 00...	15/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Sica Sica mai 2004 manualida...	Matériel pour activités pédago...	-16,00 \$b	13 521,22
REC 00...	15/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Sica Sica mai 2004 manualida...	Matériel pour activités pédago...	-15,00 \$b	13 519,65
	17/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Solde indemnités Jorge Chacó...	C622 Remunerations et honor...	-417,50 \$b	13 475,93
EP 040	17/05/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie		Internet	-15,00 \$b	13 474,36
EP 041	17/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Encre pour imprimante	Fournitures de bureau	-63,50 \$b	13 467,71
REC 00...	17/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Transport extra des bibliothéc...	Frais de transport	-40,00 \$b	13 463,52
ES 006	18/05/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie		Internet	-5,00 \$b	13 463,00
ES 007	18/05/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie		Internet	-15,00 \$b	13 461,43
EP 044	19/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Compra material anual para la...	Fournitures de bureau	-1 482,60 \$b	13 306,17
EP 045	19/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Compra material anual para la...	Fournitures de bureau	-3 063,20 \$b	12 985,39
EP 046	19/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Compra material anual para la...	Fournitures de bureau	-429,60 \$b	12 940,40
REC 00...	19/05/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Transport de matériel	Frais de transport	-4,00 \$b	12 939,98
	21/05/2004		Compte Courant Société Génér...		Virement sur : Caisse journali...	-258,81	12 681,17
	21/05/2004		Caisse journalière AYNI Bolivie		Virement de : Compte Couran...	2 370,00 \$b	12 929,36
AD 004	27/05/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Photocopies et reliure des proj...	Photocopies	-20,40 \$b	12 927,22
EP 042	28/05/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie		Factures : Téléphone	-4,00 \$b	12 926,80
Total Mois finissant le 31/05/2004						-1 689,34	
Mois finissant le 30/06/2004							
	02/06/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNI Bolivie	Salaire Nelly mai 2004	Conception de matériel éducat...	-1 975,00 \$b	12 719,98
	02/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Déplacement à Potosí pour m...	Frais de transport	-30,00 \$b	12 716,84
	02/06/2004		Ccp Delphine (France)		Virement sur : Caisse journali...	-419,79	12 297,05
	02/06/2004		Caisse journalière AYNI Bolivie		Virement de : Ccp Delphine (F...	3 950,00 \$b	12 710,69
	02/06/2004		Compte Courant Société Génér...		Virement sur : Caisse journali...	-254,00	12 456,69
	02/06/2004		Caisse journalière AYNI Bolivie		Virement de : Compte Couran...	2 391,00 \$b	12 707,08
	04/06/2004		Compte Courant Société Génér...		Virement sur : Caisse journali...	-252,32	12 454,76
	04/06/2004		Caisse journalière AYNI Bolivie		Virement de : Compte Couran...	2 391,00 \$b	12 705,15
AD 005	04/06/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie		Factures : Téléphone	-2,00 \$b	12 704,94
EP 047	04/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Réunion mensuelle mai 2004	Frais de coordination	-24,00 \$b	12 702,43
	05/06/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNI Bolivie	Photocopies de livrets éducatif...	Conception de matériel éducat...	-130,00 \$b	12 688,82
AD 006	05/06/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Encre pour imprimer projets à ...	Fournitures de bureau	-63,50 \$b	12 682,17
AD 007	07/06/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	La Paz pour RDV ambassade, ...	Factures : Téléphone	-13,00 \$b	12 680,81
AD 008	07/06/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Photocopies et reliure des proj...	Photocopies	-42,80 \$b	12 676,33
REC 00...	07/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Réalisation des titeres Sica Sica	Matériel pour activités pédago...	-20,00 \$b	12 674,24
REC 00...	07/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Réalisation des titeres Sica Sica	Matériel pour activités pédago...	-2,50 \$b	12 673,98

Grand Livre Comptable 2004 d'Ayni
Comptes ouverts
Conversion dans la devise principale : Euro
Du 01/01/2004 au 31/12/2004

N°	Date	Tiers	Compte	Notes	Catégorie	Montant	Solde actuel
REC 00...	07/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Réalisation des titeres Sica Sica	Matériel pour activités pédago...	-6,00 \$b	12 673,35
REC 00...	07/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Réalisation wathia Urkupiña	Matériel pour activités pédago...	-7,00 \$b	12 672,62
REC 00...	07/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Réalisation wathia Urkupiña	Matériel pour activités pédago...	-14,50 \$b	12 671,10
REC 00...	07/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Réalisation titeres Sica Sica	Matériel pour activités pédago...	-1,50 \$b	12 670,94
AD 009	09/06/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Photocopies et reliure des proj...	Photocopies	-36,80 \$b	12 667,09
REC 00...	09/06/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Certificats 2003 des sessions ...	Frais de formation en santé	-35,00 \$b	12 663,42
AD 010	10/06/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	La Paz présentation projets	Factures : Téléphone	-6,00 \$b	12 662,79
AD 011	14/06/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	La Paz présentation projets	Factures : Téléphone	-16,50 \$b	12 661,06
AD 012	14/06/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	La Paz présentation projets	Factures : Téléphone	-4,00 \$b	12 660,64
REC 00...	14/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Pinceaux, peinture pour tître...	Matériel pour activités pédago...	-90,00 \$b	12 651,22
EP 048	15/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Registre de suivi bibliothèques	Photocopies	-7,00 \$b	12 650,49
EP 049	16/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Registre de suivi bibliothèques	Photocopies	-45,00 \$b	12 645,78
EP 050	16/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Registre de suivi bibliothèques	Photocopies	-45,00 \$b	12 641,07
REC 00...	16/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Sortie pour reportage photo (...)	Matériel pour activités pédago...	-2,20 \$b	12 640,84
REC 00...	16/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Sica Sica juin 2004 ropa usad...	Matériel pour activités pédago...	-15,00 \$b	12 639,27
ES 008	17/06/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Achat de matériel pédagogiqu...	Conception de matériel éducat...	-130,00 \$b	12 625,66
ES 009	17/06/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Achat de matériel pédagogiqu...	Conception de matériel éducat...	-280,00 \$b	12 596,34
REC 00...	18/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Mesa Verde manualidades juin...	Matériel pour activités pédago...	-70,00 \$b	12 589,01
REC 00...	18/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Urkupiña juin 2004 (Casa de l...	Sorties éducatives	-6,40 \$b	12 588,34
REC 00...	18/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Urkupiña juin 2004 (Casa de l...	Sorties éducatives	-4,50 \$b	12 587,87
REC 00...	18/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Urkupiña juin 2004 (Casa de l...	Sorties éducatives	-5,00 \$b	12 587,35
REC 00...	18/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Urkupiña juin 2004 (expo feria...	Sorties éducatives	-7,40 \$b	12 586,58
REC 00...	18/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Urkupiña juin 2004 (expo feria...	Sorties éducatives	-7,40 \$b	12 585,81
REC 00...	18/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Urkupiña juin 2004 (expo feria...	Sorties éducatives	-8,00 \$b	12 584,97
REC 00...	19/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Actividades manuales Urkupiña	Matériel pour activités pédago...	-38,00 \$b	12 580,99
REC 00...	20/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Réalisation wathia Urkupiña	Matériel pour activités pédago...	-6,00 \$b	12 580,36
REC 00...	20/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Réalisation wathia Urkupiña	Matériel pour activités pédago...	-1,50 \$b	12 580,20
EP 051	21/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Cartulinas et fleurs séchées p...	Matériel pour activités pédago...	-42,00 \$b	12 575,80
REC 00...	21/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Productos para la wathia de U...	Matériel pour activités pédago...	-40,00 \$b	12 571,61
EP 052	22/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Réalisation des taretas Mesa V...	Matériel pour activités pédago...	-27,00 \$b	12 568,78
EP 053	22/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Echange Saint Do - Développe...	Matériel pour activités pédago...	-85,00 \$b	12 559,88
REC 00...	22/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Mesa Verde manualidades juin...	Matériel pour activités pédago...	-29,50 \$b	12 556,79
AD 013	23/06/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	La Paz présentation projets	Factures : Téléphone	-5,00 \$b	12 556,27
EP 054	23/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Echange Saint Do - Développe...	Matériel pour activités pédago...	-49,50 \$b	12 551,09
EP 055	23/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Echange Saint Do - Reliure re...	Photocopies	-4,50 \$b	12 550,62
ES 010	23/06/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Photocopies libreto salud sexual	Conception de matériel éducat...	-40,50 \$b	12 546,38
AD 014	24/06/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	La Paz présentation projets	Factures : Téléphone	-2,80 \$b	12 546,09
AD 015	24/06/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	La Paz présentation projets	Factures : Téléphone	-2,00 \$b	12 545,88
AD 016	24/06/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	La Paz présentation projets	Factures : Téléphone	-15,00 \$b	12 544,31
AD 017	24/06/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	La Paz présentation projets	Factures : Téléphone	-7,50 \$b	12 543,52
REC 00...	24/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Mini feria présentation des act...	Sorties éducatives	-3,00 \$b	12 543,21
REC 00...	24/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Actividades manuales Villa Ar...	Matériel pour activités pédago...	-6,00 \$b	12 542,58
AD 018	25/06/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	La Paz présentation projets	Factures : Téléphone	-2,80 \$b	12 542,29

Grand Livre Comptable 2004 d'Ayni
Comptes ouverts
Conversion dans la devise principale : Euro
Du 01/01/2004 au 31/12/2004

N°	Date	Tiers	Compte	Notes	Catégorie	Montant	Solde actuel
REC 00...	25/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Mesa Verde juin 2004 (expo f...	Sorties éducatives	-14,00 \$b	12 540,82
REC 00...	25/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Mini feria présentation des act...	Sorties éducatives	-30,00 \$b	12 537,68
REC 00...	25/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Sica Sica juin 2004 (expo feria...	Sorties éducatives	-6,30 \$b	12 537,02
REC 00...	25/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Sica Sica juin 2004 (expo feria...	Sorties éducatives	-6,30 \$b	12 536,36
REC 00...	25/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Sica Sica juin 2004 (expo feria...	Sorties éducatives	-16,00 \$b	12 534,68
EP 056	28/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Développement photo pour pr...	Frais de promotion	-26,50 \$b	12 531,90
	29/06/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Développement photo pour pr...	Frais de promotion	-29,00 \$b	12 528,86
REC 00...	30/06/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Transport à Potosi pour achat ...	Frais de transport	-30,00 \$b	12 525,72
REC 00...	30/06/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Transport de matériel	Frais de transport	-6,00 \$b	12 525,09
Total Mois finissant le 30/06/2004						-401,71	
Mois finissant le 31/07/2004							
	01/07/2004	Divers	Fonds bibliographique	Amortissement du fonds biblio...	Matériel bibliographique	-388,04 \$	12 199,62
	01/07/2004	Divers	Mobilier bibliothèques	Amortissement du mobiliers 2...	Mobilier	-204,07 \$	12 028,45
	02/07/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Salaires Nelly juin 2004	C622 Remunerations et honor...	-1 977,50 \$b	11 821,37
	02/07/2004		Compte Courant Société Géné...		Virement sur : Caisse journali...	-252,70	11 568,67
	02/07/2004		Caisse journalière AYNi Bolivie		Virement de : Compte Couran...	2 394,00 \$b	11 819,37
EP 057	02/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Réunion mensuelle juin 2004	Frais de coordination	-20,00 \$b	11 817,28
REC 00...	02/07/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Taxi transport matériel	Frais de transport	-8,00 \$b	11 816,44
	05/07/2004		Ccp Delphine (France)		Virement sur : Caisse journali...	-417,16	11 399,28
	05/07/2004		Caisse journalière AYNi Bolivie		Virement de : Ccp Delphine (F...	3 955,00 \$b	11 813,45
EP 058	05/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Remise en état des ordis et ac...	Matériel pour activités pédago...	-746,00 \$b	11 735,33
REC 00...	05/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Filmación de evento en Urkupi...	Frais de promotion	-20,00 \$b	11 733,24
AD 019	06/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Alquiler de oficina julio 2004	Factures : Loyer	-1 227,00 \$b	11 604,75
REC 00...	06/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Villa Armonia Julio 2004	Sorties éducatives	-6,00 \$b	11 604,12
REC 00...	06/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Villa Armonia Julio 2004	Sorties éducatives	-6,00 \$b	11 603,49
REC 00...	06/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Villa Armonia Julio 2004 Parqu...	Sorties éducatives	-7,00 \$b	11 602,76
REC 00...	06/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Villa Armonia Julio 2004 Parqu...	Sorties éducatives	-6,00 \$b	11 602,13
REC 00...	07/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Petit matériel pour nettoyer l'o...	Petit matériel	-33,00 \$b	11 598,67
REC 00...	07/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Petit matériel pour nettoyer l'o...	Petit matériel	-16,50 \$b	11 596,94
REC 00...	07/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Petit matériel pour nettoyer l'o...	Petit matériel	-11,00 \$b	11 595,79
REC 00...	07/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Petit matériel pour nettoyer l'o...	Petit matériel	-10,00 \$b	11 594,74
REC 00...	07/07/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Taxi transport matériel à la ofi...	Frais de transport	-20,00 \$b	11 592,65
REC 00...	07/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Encuentro deportivo Urkupiña ...	Sorties éducatives	-9,00 \$b	11 591,71
REC 00...	07/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Encuentro deportivo Urkupiña ...	Sorties éducatives	-8,50 \$b	11 590,82
REC 00...	07/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Encuentro deportivo Urkupiña ...	Sorties éducatives	-9,00 \$b	11 589,88
REC 00...	07/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Encuentro deportivo Urkupiña ...	Sorties éducatives	-11,80 \$b	11 588,64
REC 00...	07/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Encuentro deportivo Urkupiña ...	Sorties éducatives	-11,00 \$b	11 587,49
	08/07/2004	Frais administratifs	Mobilier bibliothèques	Armoires pour oficina	Virement de : Caisse journaliè...	149,82 \$	11 713,15
REC 00...	08/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Encuentro deportivo Mesa Ver...	Sorties éducatives	-45,00 \$b	11 708,44
REC 00...	08/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Encuentro deportivo Mesa Ver...	Sorties éducatives	-15,00 \$b	11 706,87
REC 00...	08/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Armoires pour oficina	Virement sur : Mobilier bibliot...	-1 200,00 \$b	11 581,21
REC 00...	08/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Transport taxi armoires pour o...	Frais de transport	-15,00 \$b	11 579,64

Grand Livre Comptable 2004 d'Ayni
Comptes ouverts
Conversion dans la devise principale : Euro
Du 01/01/2004 au 31/12/2004

N°	Date	Tiers	Compte	Notes	Catégorie	Montant	Solde actuel
REC 00...	08/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Filmación de la wathia en Urk...	Frais de promotion	-80,00 \$b	11 571,26
REC 00...	08/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Copia de video realizado en Vil...	Frais de promotion	-50,00 \$b	11 566,02
REC 00...	08/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Productos para la wathia de U...	Matériel pour activités pédago...	-6,00 \$b	11 565,39
EP 059	09/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Tarde videos Villa Armonia	Matériel pour activités pédago...	-2,50 \$b	11 565,13
EP 060	09/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Achat pellicule photo	Frais de promotion	-18,00 \$b	11 563,25
ES 011	11/07/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Sucre-La Paz Nelly pour achat...	Frais de transport	-160,00 \$b	11 546,49
	12/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Achat 4 chaises pour l'oficina, ...	Mobilier	-188,00 \$b	11 526,80
	12/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Taxi pour tranport chaises à l'...	Frais de transport	-5,00 \$b	11 526,28
	12/07/2004	Frais administratifs	Mobilier bibliothèques	Achat tissu pour rideaux oficina	Virement de : Caisse journaliè...	12,49 \$	11 536,76
REC 00...	12/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Achat tissu pour rideaux oficina	Virement sur : Mobilier bibliot...	-100,00 \$b	11 526,29
	13/07/2004		Ccp Delphine (France)		Virement sur : Caisse journali...	-414,13	11 112,16
	13/07/2004		Caisse journalière AYNi Bolivie		Virement de : Ccp Delphine (F...	3 955,00 \$b	11 526,33
ES 012	13/07/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Achat de livrets pédagogiques...	Conception de matériel éducat...	-178,00 \$b	11 507,69
REC 00...	13/07/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Transport intra La Paz pour ac...	Frais de transport	-37,00 \$b	11 503,82
EP 061	14/07/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Alojamiento Nelly pour estanci...	Frais de coordination	-120,00 \$b	11 491,25
ES 013	14/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Sucre-Sta Cruz para ir a recog...	Frais de transport	-120,00 \$b	11 478,68
ES 014	14/07/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	La Paz-Sucre Nelly pour achat...	Frais de transport	-80,00 \$b	11 470,30
REC 00...	14/07/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Almuerzos estancia Nelly La P...	Frais de coordination	-39,00 \$b	11 466,22
EP 062	15/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Sta Cruz-Sucre (acogida Edou...	Frais de transport	-100,00 \$b	11 455,75
REC 00...	15/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Actividades manuales Mesa V...	Matériel pour activités pédago...	-58,00 \$b	11 449,68
REC 00...	15/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Actividades manuales Mesa V...	Matériel pour activités pédago...	-18,00 \$b	11 447,80
REC 00...	16/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Encuentro deportivo Mesa Ver...	Sorties éducatives	-20,00 \$b	11 445,71
AD 020	19/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Installation téléphone à l'ofici...	Factures : Téléphone	-357,30 \$b	11 408,29
AD 021	19/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Installation téléphone à l'ofici...	Factures : Téléphone	-267,00 \$b	11 380,33
ES 015	19/07/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Sucre-La Paz pour acogida Chi...	Frais de transport	-100,00 \$b	11 369,86
	20/07/2004	Frais administratifs	Mobilier bibliothèques	Matériel pour oficina (tissu po...	Virement de : Caisse journaliè...	17,10 \$	11 384,20
REC 00...	20/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Actividades manuales Mesa V...	Matériel pour activités pédago...	-12,00 \$b	11 382,94
REC 00...	20/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Matériel pour oficina (couture ...	Mobilier	-30,00 \$b	11 379,80
REC 00...	20/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Matériel pour oficina (tissu po...	Virement sur : Mobilier bibliot...	-137,00 \$b	11 365,45
	21/07/2004		Ccp Delphine (France)		Virement sur : Caisse journali...	-418,46	10 946,99
	21/07/2004		Caisse journalière AYNi Bolivie		Virement de : Ccp Delphine (F...	3 990,00 \$b	11 364,82
	21/07/2004	Education populaire	Fonds bibliographique	Livre macramé	Virement de : Caisse journaliè...	7,49 \$	11 371,10
EP 063	21/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Livre macramé	Virement sur : Fonds bibliogra...	-60,00 \$b	11 364,82
ES 016	21/07/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Achat de vidéos éducatives en...	Conception de matériel éducat...	-258,00 \$b	11 337,80
ES 017	21/07/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Achat d'une platificadora pou...	Conception de matériel éducat...	-2 811,80 \$b	11 043,35
ES 018	21/07/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	La Paz-Cochabamba (recogida...	Frais de transport	-30,00 \$b	11 040,21
ES 019	21/07/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Achat de livrets pédagogiques...	Conception de matériel éducat...	-357,00 \$b	11 002,82
REC 00...	21/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Actividades manuales Mesa V...	Matériel pour activités pédago...	-7,00 \$b	11 002,09
REC 00...	21/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Actividades manuales Villa Ar...	Matériel pour activités pédago...	-13,50 \$b	11 000,68
REC 00...	21/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Actividades manuales Villa Ar...	Matériel pour activités pédago...	-5,00 \$b	11 000,16
ES 020	22/07/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Achat de livres en santé pour ...	Conception de matériel éducat...	-124,00 \$b	10 987,17
ES 021	22/07/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Cochabamba-Sucre (recogida ...	Frais de transport	-40,00 \$b	10 982,98
	23/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Petit matériel pour nettoyer l'o...	Petit matériel	-15,00 \$b	10 981,41

Grand Livre Comptable 2004 d'Ayni
Comptes ouverts
Conversion dans la devise principale : Euro
Du 01/01/2004 au 31/12/2004

N°	Date	Tiers	Compte	Notes	Catégorie	Montant	Solde actuel
	23/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Petit matériel pour nettoyer l'o...	Petit matériel	-14,00 \$b	10 979,94
	25/07/2004	Frais administratifs	Mobilier bibliothèques	Compra de colchones y almoa...	Virement de : Caisse journaliè...	77,66 \$	11 045,08
REC 00...	25/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Compra de colchones y almoa...	Virement sur : Mobilier bibliot...	-622,00 \$b	10 979,94
AD 022	27/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Achat adaptateur pour installa...	Factures : Téléphone	-5,00 \$b	10 979,42
AD 023	27/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Appel La Paz registre national ...	Factures : Téléphone	-7,50 \$b	10 978,63
AD 024	27/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Appel La Paz registre national ...	Factures : Téléphone	-4,00 \$b	10 978,21
	28/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	I/V Sucre-Sta Cruz para recog...	Frais de transport	-70,00 \$b	10 970,88
REC 00...	29/07/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Copias de llaves para la oficina	Petit matériel	-15,00 \$b	10 969,31
EP 064	30/07/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Tarde videos Villa Armonia	Matériel pour activités pédago...	-7,50 \$b	10 968,52
	31/07/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNI Bolivie	Sueldo Nelly Julio 2004	Conception de matériel éducat...	-1 997,50 \$b	10 759,34
Total Mois finissant le 31/07/2004						-1 765,75	
Mois finissant le 31/08/2004							
REC 00...	02/08/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNI Bolivie	photocopies matériel éducatif	Conception de matériel éducat...	-7,00 \$b	10 758,61
AD 025	06/08/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Alquiler de oficina agosto 2004	Factures : Loyer	-1 198,50 \$b	10 633,10
REC 00...	10/08/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Actividades manuales Mesa V...	Matériel pour activités pédago...	-38,00 \$b	10 629,12
REC 00...	10/08/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Actividades manuales Mesa V...	Matériel pour activités pédago...	-65,00 \$b	10 622,31
EP 065	11/08/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Registro de seguimiento de la...	Photocopies	-29,50 \$b	10 619,22
	12/08/2004		Compte Courant Société Génée...		Virement sur : Caisse journali...	-251,51	10 367,71
	12/08/2004		Caisse journalière AYNI Bolivie		Virement de : Compte Couran...	2 394,00 \$b	10 618,41
REC 00...	12/08/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Actividades manuales Villa Ar...	Matériel pour activités pédago...	-9,00 \$b	10 617,47
REC 00...	12/08/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Actividades manuales Villa Ar...	Matériel pour activités pédago...	-10,00 \$b	10 616,42
REC 00...	13/08/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Actividades manuales Villa Ar...	Matériel pour activités pédago...	-10,00 \$b	10 615,37
	15/08/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNI Bolivie	Compra de libros en higiene y ...	Conception de matériel éducat...	-600,00 \$b	10 552,54
REC 00...	16/08/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Registro seguimiento de las bi...	Photocopies	-20,00 \$b	10 550,45
REC 00...	18/08/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Actividades manuales Villa Ar...	Matériel pour activités pédago...	-8,00 \$b	10 549,61
AD 026	20/08/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie		Internet	-15,00 \$b	10 548,04
	23/08/2004		Compte Courant Société Génée...		Virement sur : Caisse journali...	-256,71	10 291,33
	23/08/2004		Caisse journalière AYNI Bolivie		Virement de : Compte Couran...	2 394,00 \$b	10 542,03
REC 00...	27/08/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Sica Sica 08/04 Museo Tanga ...	Sorties éducatives	-40,00 \$b	10 537,84
REC 00...	27/08/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Sica Sica 08/04 Museo Tanga ...	Sorties éducatives	-21,00 \$b	10 535,64
AD 027	30/08/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie		Internet	-2,00 \$b	10 535,43
	31/08/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNI Bolivie	Sueldo Nelly Agosto 2004	Conception de matériel éducat...	-1 997,50 \$b	10 326,25
Total Mois finissant le 31/08/2004						-433,09	
Mois finissant le 30/09/2004							
	01/09/2004		Compte Courant Société Génée...		Virement sur : Caisse journali...	-255,21	10 071,04
	01/09/2004		Caisse journalière AYNI Bolivie		Virement de : Compte Couran...	2 394,00 \$b	10 321,74
AD 028	01/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Impresiones	Internet	-7,00 \$b	10 321,01
AD 029	01/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Llamada a La Paz embajada d...	Factures : Téléphone	-6,00 \$b	10 320,38
EP 066	01/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Regalo AYNI a Marion y Clo pa...	Frais de coordination	-130,00 \$b	10 306,77
REC 00...	01/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Villa Armonia 08/04 Parque Bo...	Sorties éducatives	-7,50 \$b	10 305,98
REC 00...	01/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Villa Armonia 08/04 Parque Bo...	Sorties éducatives	-7,50 \$b	10 305,19

Grand Livre Comptable 2004 d'Ayni
Comptes ouverts
Conversion dans la devise principale : Euro
Du 01/01/2004 au 31/12/2004

N°	Date	Tiers	Compte	Notes	Catégorie	Montant	Solde actuel
REC 00...	01/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Villa Armonia 08/04 Parque Bo...	Sorties éducatives	-7,50 \$b	10 304,40
REC 00...	01/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Villa Armonia 08/04 Parque Bo...	Sorties éducatives	-8,00 \$b	10 303,56
	02/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Refrigerio reunión mensual se...	Frais de promotion	-6,50 \$b	10 302,88
EP 067	02/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Compra de hilos para manillas	Matériel pour activités pédago...	-42,00 \$b	10 298,48
EP 068	02/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Refrigerio reunión mensual se...	Frais de promotion	-32,30 \$b	10 295,10
REC 00...	02/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Tarde videos educativos Villa ...	Matériel pour activités pédago...	-10,00 \$b	10 294,05
EP 069	03/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Compra de marcadores paltea...	Fournitures de bureau	-10,00 \$b	10 293,00
	06/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Alquiler de oficina septiembre ...	Factures : Loyer	-1 198,50 \$b	10 167,49
EP 070	06/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Pasajes a La Paz para seminar...	Frais de transport	-160,00 \$b	10 150,73
REC 00...	06/09/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNI Bolivie	Pago ilustrador para el juego ...	Conception de matériel éducat...	-200,00 \$b	10 129,79
	07/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie		Factures : Téléphone	-56,70 \$b	10 123,85
	07/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie		Factures : Téléphone	-20,80 \$b	10 121,67
EP 071	08/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Pasajes de vuelta a Sucre "Se...	Frais de transport	-200,00 \$b	10 100,73
EP 072	08/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Participación a un seminario d...	Frais de promotion	-199,00 \$b	10 079,89
REC 00...	08/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Actividades manuales Mesa V...	Matériel pour activités pédago...	-40,00 \$b	10 075,70
REC 00...	08/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Actividades manuales Mesa V...	Matériel pour activités pédago...	-30,00 \$b	10 072,56
REC 00...	08/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Actividades manuales Mesa V...	Matériel pour activités pédago...	-30,00 \$b	10 069,42
REC 00...	08/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Actividades manuales Mesa V...	Matériel pour activités pédago...	-32,50 \$b	10 066,02
REC 00...	08/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Actividades manuales Mesa V...	Matériel pour activités pédago...	-18,00 \$b	10 064,14
EP 073	09/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Revelado de fotos y batería pa...	Frais de promotion	-40,00 \$b	10 059,95
AD 030	12/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie		Internet	-15,00 \$b	10 058,38
AD 031	13/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Papel bond y disket (para pers...	Fournitures de bureau	-10,00 \$b	10 057,33
REC 00...	13/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Valores fiscales para la person...	Création personne juridique	-155,00 \$b	10 041,10
	14/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Impresiones sin factura	Photocopies	-2,00 \$b	10 040,89
	14/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	CD para gravar logo AYNI (sin...	Fournitures de bureau	-4,00 \$b	10 040,47
AD 032	14/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Oficina	Factures : Électricité	-33,30 \$b	10 036,98
	15/09/2004	Saint Dominique	Compte Courant Société Génér...		Donation	1 955,00	11 991,98
	15/09/2004	Education populaire	Fonds bibliographique	Diccionario Larousse para la bi...	Virement de : Caisse journaliè...	62,55 \$	12 044,44
AD 033	15/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Depósito bancario para pago ...	Création personne juridique	-1 500,00 \$b	11 887,36
AD 034	15/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Archivadores para la oficina	Fournitures de bureau	-36,00 \$b	11 883,59
AD 035	15/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Telefono oficina cuenta Entel	Factures : Téléphone	-12,80 \$b	11 882,25
AD 036	15/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Telefono oficina cuenta Entel	Factures : Téléphone	-3,20 \$b	11 881,91
EP 074	15/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Diccionario Larousse para la bi...	Virement sur : Fonds bibliogra...	-501,00 \$b	11 829,45
ES 022	15/09/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNI Bolivie	Compra de juegos para el mó...	Conception de matériel éducat...	-1 260,00 \$b	11 697,50
REC 00...	15/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Sica Sica septiembere 2004, fes...	Sorties éducatives	-2,80 \$b	11 697,21
REC 00...	15/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Sica Sica septiembere 2004, fes...	Sorties éducatives	-2,80 \$b	11 696,92
REC 00...	15/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Sica Sica septiembere 2004, fes...	Sorties éducatives	-6,20 \$b	11 696,27
REC 00...	15/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Sica Sica septiembere 2004, fes...	Sorties éducatives	-6,20 \$b	11 695,62
REC 00...	15/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Sica Sica septiembere 2004, fes...	Sorties éducatives	-8,00 \$b	11 694,78
	16/09/2004		Compte Courant Société Génér...		Virement sur : Caisse journali...	-254,86	11 439,92
	16/09/2004		Caisse journalière AYNI Bolivie		Virement de : Compte Couran...	2 397,00 \$b	11 690,93
AD 037	16/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Puesta en web de la revista d...	Internet	-10,00 \$b	11 689,88
AD 038	16/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Compra de una impresora par...	Equipement informatique	-592,00 \$b	11 627,89

Grand Livre Comptable 2004 d'Ayni
Comptes ouverts
Conversion dans la devise principale : Euro
Du 01/01/2004 au 31/12/2004

N°	Date	Tiers	Compte	Notes	Catégorie	Montant	Solde actuel
AD 039	16/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Sellos AYNi para la oficina	Fournitures de bureau	-60,00 \$b	11 621,61
EP 075	16/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Compra de una impresora par...	Equipement informatique	-456,57 \$b	11 573,80
AD 040	17/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Tinta para sellos	Fournitures de bureau	-10,00 \$b	11 572,75
AD 041	17/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Sello AYNi para la oficina	Fournitures de bureau	-30,00 \$b	11 569,61
REC 00...	17/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Villa Armonia tarde videos	Matériel pour activités pédago...	-5,00 \$b	11 569,09
REC 00...	21/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Villa Armonia Sept 2004 Parqu...	Sorties éducatives	-7,50 \$b	11 568,30
REC 00...	21/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Villa Armonia Sept 2004 Parqu...	Sorties éducatives	-8,00 \$b	11 567,46
REC 00...	21/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Villa Armonia Sept 2004 Parqu...	Sorties éducatives	-7,50 \$b	11 566,67
REC 00...	21/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Villa Armonia Sept 2004 Parqu...	Sorties éducatives	-8,00 \$b	11 565,83
REC 00...	21/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Villa Armonia Sept 2004 Parqu...	Sorties éducatives	-15,00 \$b	11 564,26
REC 00...	21/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Día del estudiante en Urkupiñ...	Frais de coordination	-60,00 \$b	11 557,98
	22/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Concepción gráfica del logo de...	C622 Remunerations et honor...	-150,00 \$b	11 542,27
AD 042	22/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie		Internet	-15,00 \$b	11 540,70
	23/09/2004		Compte Courant Société Génée...		Virement sur : Caisse journali...	-252,74	11 287,96
	23/09/2004		Caisse journalière AYNi Bolivie		Virement de : Compte Couran...	2 400,00 \$b	11 539,29
REC 00...	23/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Actividades manuales Villa Ar...	Matériel pour activités pédago...	-18,00 \$b	11 537,41
REC 00...	24/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Villa Armonia - Encuentro dep...	Sorties éducatives	-7,50 \$b	11 536,62
REC 00...	24/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Villa Armonia - Encuentro dep...	Sorties éducatives	-7,50 \$b	11 535,83
	29/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Legalización Cédula Identidad	Création personne juridique	-10,00 \$b	11 534,78
	29/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Sobre manila para personería ...	Fournitures de bureau	-2,00 \$b	11 534,57
	29/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Archivadores para trámites pe...	Fournitures de bureau	-6,00 \$b	11 533,94
	29/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Trámites personería jurídica	Photocopies	-8,00 \$b	11 533,10
	29/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Courrier para trámites de la p...	Création personne juridique	-5,00 \$b	11 532,58
AD 043	29/09/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Compra de tinta para la impre...	Fournitures de bureau	-94,00 \$b	11 522,74
REC 00...	29/09/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Flete de DVD para tarde video...	Matériel pour activités pédago...	-15,00 \$b	11 521,17
	30/09/2004	Education à la santé	Caisse journalière AYNi Bolivie	Sueldo Nelly septiembere 2004	Conception de matériel éducat...	-2 400,00 \$b	11 269,84
Total Mois finissant le 30/09/2004						943,59	
Mois finissant le 31/10/2004							
EP 076	01/10/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Reunión mensual con los bibli...	Frais de coordination	-22,00 \$b	11 267,54
AD 044	04/10/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Depósito bancario	Création personne juridique	-10,00 \$b	11 266,49
AD 045	04/10/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Para la personería jurídica	Photocopies	-17,40 \$b	11 264,67
REC 00...	04/10/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Corta pico para computadora ...	Fournitures de bureau	-15,00 \$b	11 263,10
AD 046	05/10/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Deposito bancario : legalizació...	Création personne juridique	-30,00 \$b	11 259,96
AD 047	05/10/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Para la personería jurídica	Photocopies	-11,00 \$b	11 258,81
	06/10/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Alquiler oficina octubre 2004	Factures : Loyer	-1 198,50 \$b	11 133,30
EP 077	07/10/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Maintenance et installation de...	Equipement informatique	-132,00 \$b	11 119,48
EP 078	07/10/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	2 discos duros para Sica Sica ...	Equipement informatique	-1 037,40 \$b	11 010,84
	08/10/2004		Compte Courant Société Génée...		Virement sur : Caisse journali...	-251,18	10 759,66
	08/10/2004		Caisse journalière AYNi Bolivie		Virement de : Compte Couran...	2 394,00 \$b	11 010,36
	08/10/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNi Bolivie	Juegos y demás cosas para la...	Equipement informatique	-150,00 \$b	10 994,65
AD 048	08/10/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie		Photocopies	-281,92 \$b	10 965,13
REC 00...	08/10/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNi Bolivie	Compra de fundas plásticas	Fournitures de bureau	-50,00 \$b	10 959,89

Grand Livre Comptable 2004 d'Ayni
Comptes ouverts
Conversion dans la devise principale : Euro
Du 01/01/2004 au 31/12/2004

N°	Date	Tiers	Compte	Notes	Catégorie	Montant	Solde actuel
REC 00...	12/10/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Appel Cocha Fondation Simon ...	Factures : Téléphone	-11,00 \$b	10 958,74
	13/10/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Avance Jorge pour activités m...	Matériel pour activités pédago...	-50,00 \$b	10 953,50
	14/10/2004		Compte Courant Société Génér...		Virement sur : Caisse journali...	-249,18	10 704,32
	14/10/2004		Caisse journalière AYNI Bolivie		Virement de : Compte Couran...	2 394,00 \$b	10 955,02
AD 049	14/10/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Llamada a Francia (Daniel)	Factures : Téléphone	-35,00 \$b	10 951,35
	15/10/2004	Education populaire	Caisse journalière AYNI Bolivie	Avance Janeth activités manu...	Matériel pour activités pédago...	-100,00 \$b	10 940,88
AD 050	15/10/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Photocopies legalizadas de pe...	Création personne juridique	-28,50 \$b	10 937,90
AD 051	16/10/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Legalización fotocopias person...	Création personne juridique	-30,00 \$b	10 934,76
AD 052	16/10/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Legalización fotocopias person...	Création personne juridique	-30,00 \$b	10 931,62
AD 053	16/10/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Legalización fotocopias person...	Création personne juridique	-30,00 \$b	10 928,48
AD 054	16/10/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Legalización fotocopias person...	Création personne juridique	-30,00 \$b	10 925,34
AD 055	16/10/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Legalización fotocopias person...	Création personne juridique	-30,00 \$b	10 922,20
AD 056	16/10/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Legalización fotocopias person...	Création personne juridique	-30,00 \$b	10 919,06
AD 057	18/10/2004	Frais administratifs	Caisse journalière AYNI Bolivie	Material para codificación e in...	Fournitures de bureau	-137,50 \$b	10 904,66
	25/10/2004		Compte Courant Société Génér...		Virement sur : Caisse Ayni Boli...	-246,10	10 658,56
	25/10/2004		Caisse Ayni Bolivie dollars		Virement de : Compte Couran...	300,00 \$	10 910,19
Total Mois finissant le 31/10/2004						-359,65	
Mois finissant le 30/11/2004							
	07/11/2004		Compte Courant Société Génér...		Virement sur : Caisse Ayni Boli...	-241,76	10 668,43
	07/11/2004		Caisse Ayni Bolivie dollars		Virement de : Compte Couran...	300,00 \$	10 920,06
Total Mois finissant le 30/11/2004						9,87	
Mois finissant le 31/12/2004							
	10/12/2004		Compte Courant Société Génér...	en fait, retrait en liquide	Virement sur : Ccp Delphine (...)	-30,00	10 890,06
	10/12/2004		Ccp Delphine (France)	en fait, retrait en liquide	Virement de : Compte Couran...	30,00	10 920,06
	28/12/2004	Frais administratifs	Compte Courant Société Génér...	Sécu CFE Delphine - La Guilde...	Assurance : Couverture frais d...	-277,98	10 642,08
Reçu 006	28/12/2004	Jacques Chartier	Compte Courant Société Génér...	Donation Jocelyne & Jacques ...	Donation	100,00	10 742,08
Reçu 007	28/12/2004	Thomas Prigent	Compte Courant Société Génér...	Donation Thomas Prigent	Donation	45,00	10 787,08
Total Mois finissant le 31/12/2004						-132,98	
Total général						914,88	10 787,08